

Teilnahmebedingungen

„Falsche Freunde entlarvt!": ein Wettbewerb zu häufigen „falschen Freunden“ im Umgang mit der deutschen Sprache und der Herkunfts- bzw. Muttersprache

im Rahmen der Woche für Deutsch 2026

Instagram und Facebook-Kanäle: Deutsche Botschaft Brüssel, Goethe-Institut
Belgien, Belgischer Germanisten- und Deutschlehrerverband

14.09.2026 – 18.10.2026

1. Wettbewerb

- 1.1. Im Rahmen der 5. Woche für Deutsch veranstalten die Deutsche Botschaft Brüssel, das Goethe-Institut Belgien und der Belgische Germanisten- und Deutschlehrerverband den Wettbewerb „Falsche Freunde entlarvt!“ auf Instagram und Facebook. Ziel ist es, häufige „falsche Freunde“ in den Sprachen der Teilnehmenden und dem Deutschen zu entdecken und darzustellen. Der Wettbewerb läuft vom 14. September 2026 bis zum 18. Oktober 2026, 23:59 Uhr. Die Teilnahme erfolgt ausschließlich online im Internet und ist für den/die Teilnehmenden kostenlos (mit Ausnahme der Internet-Verbindungsentgelte der Teilnehmenden).
- 1.2. Der Wettbewerb erstreckt sich über die gesamte Laufzeit vom 14. September 2026, 12 Uhr, bis zum 18. Oktober 2026, 23:59 Uhr. Alle Zeitangaben beziehen sich auf die Mitteleuropäische Zeit (MEZ).

2. Teilnahme

- 2.1. Mit der Teilnahme am Wettbewerb erkennen die Teilnehmenden die vorliegenden Teilnahmebedingungen an.
- 2.2. Teilnehmen kann jede natürliche Person mit einem Facebook- oder Instagram-Account. Teilnehmende unter 18 Jahren benötigen die Zustimmung ihrer Erziehungsberechtigten.
- 2.3. Die Teilnahme am Wettbewerb ist nicht an den Kauf einer Ware oder die Inanspruchnahme einer Leistung gebunden.

3. Durchführung und Abwicklung

- 3.1. Die Veranstalter (Deutsche Botschaft Brüssel, Goethe-Institut Belgien und Belgischer Germanisten- und Deutschlehrerverband) verlosen Wundertüten mit kleinen Überraschungen.
- 3.2. Um am Wettbewerb teilzunehmen, reichen die Teilnehmenden vom 14. September 2026 bis zum 18. Oktober 2026 ein kurzes Video per E-Mail an wochefuerdeutsch@brue.auswaertiges-amt.de ein. Das Video soll entweder einen „falschen Freund“ darstellen oder diesen erklären.
- 3.3. Die Verwendung von künstlicher Intelligenz bei der Erstellung der Videos ist nicht erlaubt.
- 3.4. Die Veranstalter behalten sich das Recht vor, rechtswidrige, diffamierende oder unangemessene Beiträge zu entfernen oder vor der Veröffentlichung zu prüfen. Jede Person kann nur einmal am Wettbewerb teilnehmen. Bei mehrfachen Einsendungen wird nur die erste Einsendung berücksichtigt.
- 3.5. Die drei Gewinnerinnen und Gewinner (insgesamt drei für die beiden Plattformen Instagram & Facebook zusammen) werden am 26. Oktober 2026 auf den Facebook- und Instagram-Accounts der Woche für Deutsch, der Deutschen Botschaft Brüssel, des Goethe-Instituts Belgien und des Belgischen Germanisten- und Deutschlehrerverbands bekannt gegeben. Nicht ausgewählte Teilnehmende erhalten keine Benachrichtigung.
- 3.6. Die Gewinne können vom 27. Oktober 2026 bis zum 4. Dezember 2026 in der Deutschen Botschaft Brüssel (Rue Jacques de Lalaingstraat 8-14, 1040 Brüssel) abgeholt werden. Eine vorherige Anmeldung mit Angabe von Vor- und Nachnamen sowie dem gewünschten Abholtermin ist erforderlich.
Ein Versand ist nicht möglich!
- 3.7. Eine Jury aus Vertreterinnen und Vertretern der Deutschen Botschaft Brüssel, des Goethe-Instituts Belgien und des Belgischen Germanisten- und Deutschlehrerverbands wählt die Gewinnerinnen und Gewinner aus allen eingereichten Beiträgen aus.

4. Urheber- und Persönlichkeitsrechte

- 4.1. Mit der Teilnahme räumen die Teilnehmenden den Veranstaltern ein einfaches, räumlich und zeitlich unbeschränktes Nutzungsrecht an ihren Beiträgen im Rahmen des Wettbewerbs ein. Dies umfasst insbesondere die Veröffentlichung im Internet und in sozialen Medien sowie das Ausstellungsrecht. Die Veranstalter sind berechtigt, die Videos in einem Best-of-Video oder als „Instastory“ zu veröffentlichen und die Rechte an Dritte zu übertragen. Die Nutzungsrechtseinräumung erfolgt unentgeltlich.
- 4.2. Die Teilnehmenden versichern, dass ihre Beiträge frei von Rechten Dritter sind und dass sie über die vollständigen Nutzungsrechte verfügen. Sie entbinden die Veranstalter von jeglicher Haftung, die aus der Verletzung von Rechten Dritter resultiert.
- 4.3. Die Verwendung von künstlicher Intelligenz bei der Erstellung der Videos ist nicht erlaubt.

5. Haftung

- 5.1. Die Veranstalter übernehmen keine Haftung für den Verlust oder die Unvollständigkeit der übermittelten Daten, es sei denn, dies ist auf Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit der Veranstalter oder ihrer Mitarbeitenden zurückzuführen. Dies gilt auch für die Bekanntmachung von Informationen durch Dritte aufgrund technischer Fehler.

- 5.2. Die Haftung der Veranstalter für Schadensersatz ist beschränkt, soweit es sich um vorsätzliches oder grob fahrlässiges Verhalten handelt. Bei leicht fahrlässiger Verletzung von Pflichten haften die Veranstalter nur für den vorhersehbaren Schaden.
- 5.3. Die Haftungsbeschränkungen gelten nicht für Verletzungen von Leben, Körper und Gesundheit, für Mängel nach Übernahme von Beschaffenheitsgarantien oder bei arglistig verschwiegenen Mängeln.
- 5.4. Die Haftungsbeschränkungen erstrecken sich auch auf die persönliche Haftung der Mitarbeitenden, Vertreter und Erfüllungsgehilfen der Veranstalter.

6. Datenschutz

- 6.1. Die Teilnehmenden erlauben den Veranstaltern, ihre personsbezogenen Daten für die Durchführung des Wettbewerbs und die Ausübung der Nutzungsrechte zu verarbeiten. Zu den personsbezogenen Daten gehören Name, Kontaktdaten und Fotos.
- 6.2. Die Teilnehmenden können jederzeit vom Wettbewerb zurücktreten und ihre Daten löschen oder sperren lassen. Ein Widerruf muss gegenüber den Veranstaltern erklärt werden. (Weitere Informationen zum Datenschutz: <https://bruessel.diplo.de/be-de/datenschutz>).
- 6.3. Die Veranstalter halten die gesetzlichen Datenschutzbestimmungen ein.
- 6.4. Die erhobenen Daten dienen ausschließlich der Gestaltung, Durchführung und Abwicklung des Wettbewerbs.
- 6.5. Eine Weitergabe der Daten an Dritte zu anderen Zwecken erfolgt nicht.
- 6.6. Personenbezogene Daten werden nur für die Dauer des Wettbewerbs gespeichert und nach Abschluss umgehend gelöscht.

7. Ausschluss vom Wettbewerb

- 7.1. Mitarbeitende der Veranstalter und ihre Angehörigen sind von der Teilnahme ausgeschlossen.
- 7.2. Ausgeschlossen sind Personen, die falsche Angaben machen, rechtswidrige Inhalte einreichen, die Teilnahmebedingungen verletzen oder die technischen Einrichtungen des Wettbewerbs manipulieren.

8. Vorzeitiges Wettbewerbsende

- 8.1. Die Verfügbarkeit und Laufzeit des Wettbewerbs können nicht garantiert werden. Die Veranstalter behalten sich das Recht vor, das Wettbewerb aufgrund äußerer Umstände oder technischer Probleme vorzeitig zu beenden.
- 8.2. Die Veranstalter sind berechtigt, das Wettbewerb jederzeit ohne Vorankündigung und ohne Angabe von Gründen abubrechen.

9. Hinweise und Bedingungen von Instagram/Facebook/Meta

- 9.1. Die Teilnahme ist über folgende Kanäle möglich:

- 9.1.1. Instagram: wochefurdeutsch, deutschlandinbelgien, goetheinstitut_belgien, bgdv_brussel
- 9.1.2. Facebook: Woche für Deutsch, DeutscheBotschaftBruessel, goetheinstitut.brussel, Belgischer Germanisten- und Deutschlehrerverband
- 9.2. Neben diesen Teilnahmebedingungen gelten die Nutzungsbedingungen und Datenschutzrichtlinien von Instagram und Facebook.
- 9.3. Ansprüche gegenüber Meta (Facebook/Instagram) im Zusammenhang mit dem Wettbewerb sind ausgeschlossen.
- 9.4. Der Wettbewerb wird nicht von Meta (Facebook/Instagram) gesponsert, unterstützt oder organisiert.
- 9.5. Alle Informationen und Daten werden ausschließlich den Veranstaltern zur Verfügung gestellt, nicht Instagram/Facebook.
- 9.6. Anfragen und Hinweise zum Wettbewerb sind ausschließlich an die Veranstalter zu richten.

10. Schlussbestimmungen

- 10.1. Die Gewinnerermittlung und deren Ergebnisse sind von einem Rechtsweg ausgeschlossen.
- 10.2. Die Durchführung des Wettbewerbs und die Rechtsbeziehungen der Teilnehmenden unterliegen dem Recht der Bundesrepublik Deutschland.
- 10.3. Sollten einzelne Bestimmungen dieser Teilnahmebedingungen unwirksam sein, bleiben die übrigen Bestimmungen davon unberührt.
- 10.4. Die Teilnahmebedingungen sind in deutscher Sprache verfasst.